

# SENCOR®

SFR 8200SS



## FRITEZA

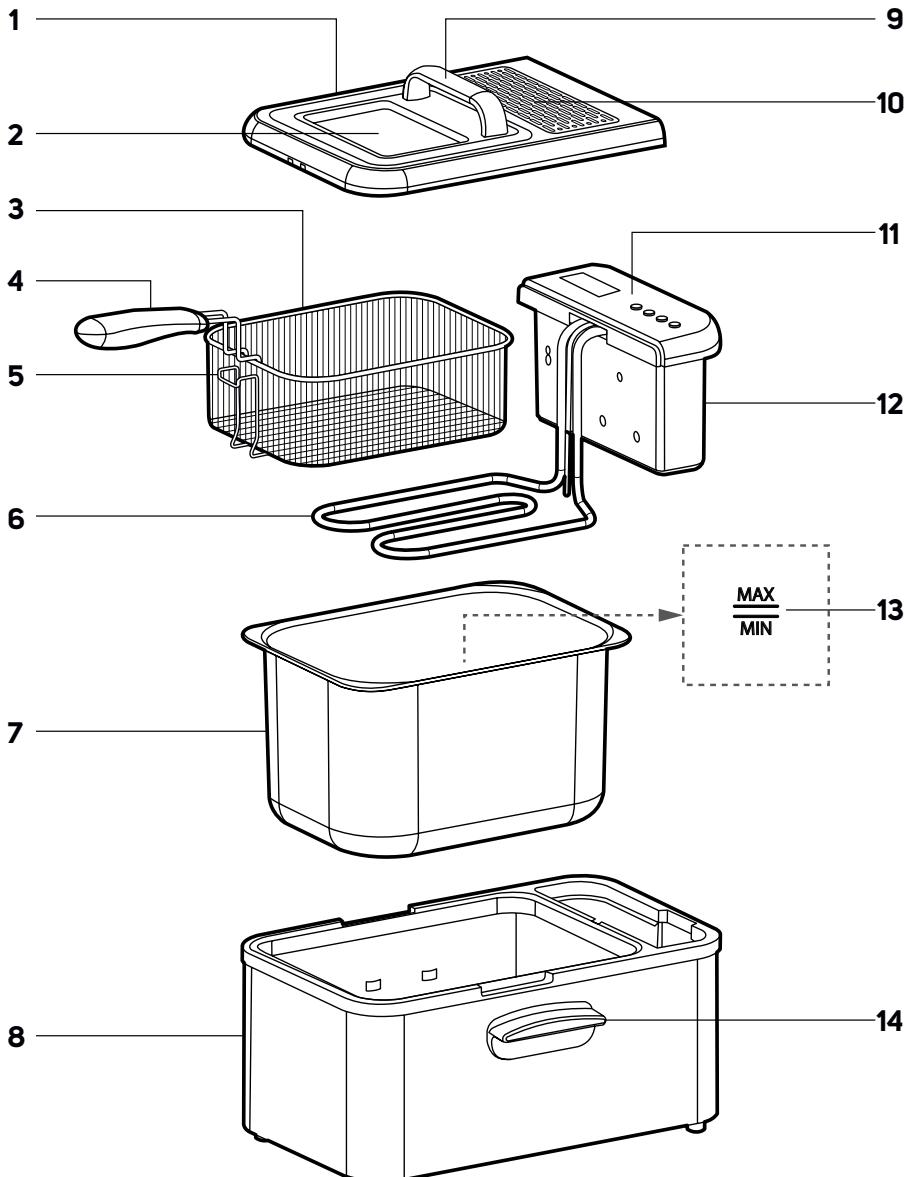
Prijevod originalnog priručnika

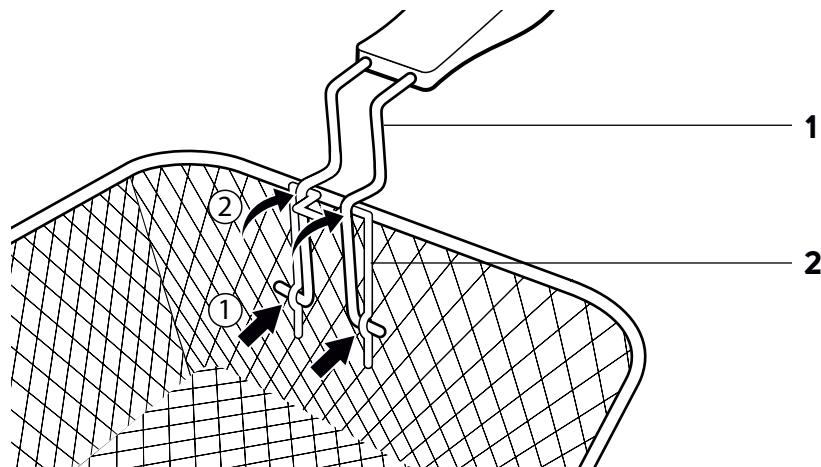
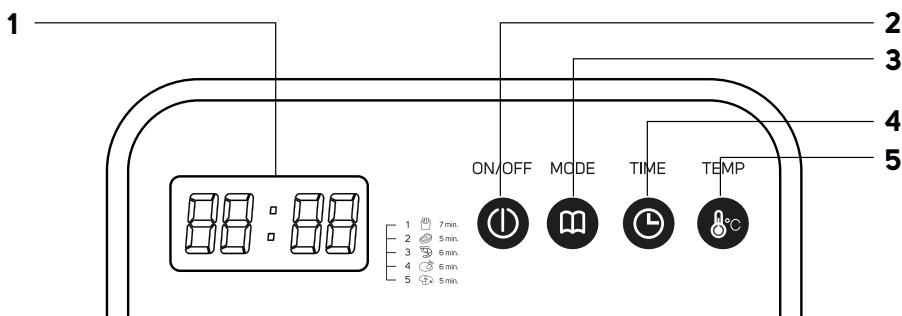


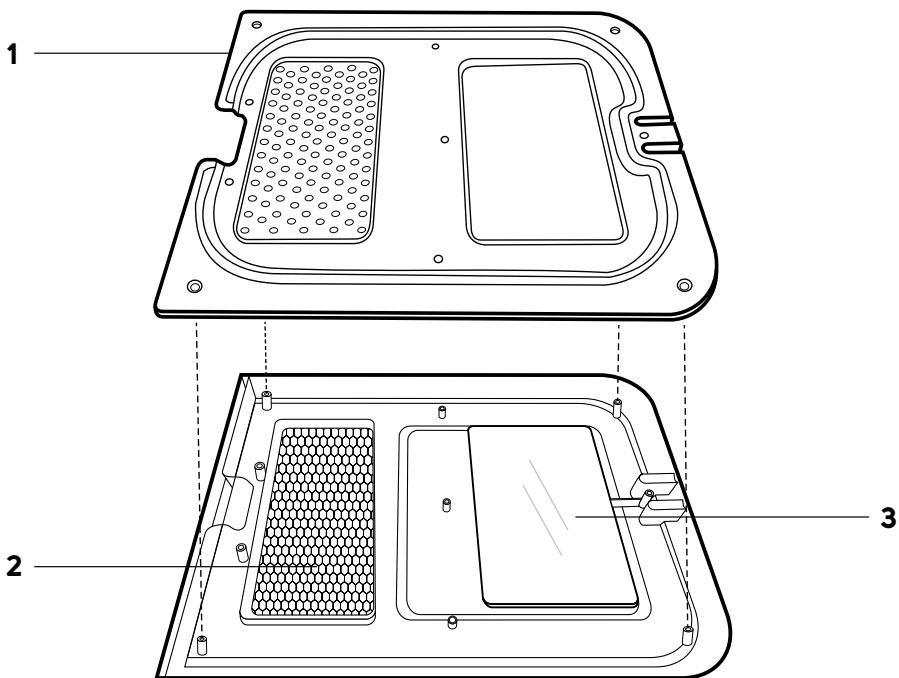
**SENCOR**<sup>®</sup>

**SFR 8200SS**



**A**

**B****C**

**D**

## Važne sigurnosne upute

### PAŽLJIVO PROČITAJTE I SPREMITE ZA BUDUĆU UPOTREBU.

- Ovaj uređaj ne smiju koristiti djeca od 0 do 8 godina starosti. Ovaj uređaj mogu koristiti djeca od 8 godina ili starija ako su pod odgovarajućim nadzorom. Ovaj uređaj smiju koristiti osobe s fizičkim ili mentalnim nedostacima ili osobe bez iskustva, ako su pod odgovarajućim nadzorom ili ako su obaviještene o tome kako koristiti proizvod na siguran način te razumiju potencijalne opasnosti.
- Djeca se ne smiju igrati s uređajem.
- Korisničko čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
- Držite uređaj i električni kabel izvan dohvata djece mlađe od 8 godina.
- Ako se električni kabel ošteti, dajte ga zamijeniti kod ovlaštenog servisnog tehničara da bi se izbjegla opasna situacija. Uređaj se ne smije koristiti ako je kabel napajanja oštećen.
- Površine uređaja koje dolaze u dodir s hranom se uvijek moraju očistiti prema uputama u ovom korisničkom priručniku.
- Ovaj uređaj nije dizajniran za upravljanje pomoću programiranog uređaja, vanjskog vremenskog prekidača ili daljinskog upravljača.

- Ovaj uređaj je dizajniran za upotrebu u kućanstvu i sličnim mjestima kao što su:
  - kuhinje u trgovinama, uredima i drugim radnim mjestima;
  - u agrikulturi;
  - za goste u hotelima, motelima i drugim sličnim lokacijama;
  - prenoćišta s doručkom.
- Uređaj mora biti postavljen u stabilnom položaju s ručkama postavljenim tako da se spriječi prolijevanje vruće tekućine.
- Vanjsko kućište uređaja, lonac za prženje, košara za prženje i unutarnji dijelovi poklopca postaju vrlo vrući tijekom upotrebe!

---

#### Dodatne važne sigurnosne upute za upotrebu uređaja

##### **Električna sigurnost**

- Prije ukopčanja uređaja u električnu utičnicu provjerite odgovara li napon na najlepnci s podacima naponu električne utičnice.
- Ukopčajte uređaj samo u pravilno uzemljenu utičnicu. Nemojte koristiti produžni kabel.
- Nemojte ukapčati niti iskapčati kabel napajanja iz električne utičnice ako imate mokre ruke.
- Pazite da kontakti električnog utikača ne dodu u dodru s vodom ili vlagom.
- Nemojte iskapčati uređaj iz električne utičnice povlačenjem za električni kabel. To može oštetići električni kabel ili električnu utičnicu. Iskopčajte kabel iz utičnice laganim povlačenjem utikača električnog kabela.
- Nemojte stavljavati teške predmete na kabel napajanja. Pazite da električni kabel ne visi preko ruba stola i da ne dodiruje vruću površinu ili oštре predmete.
- Da biste izbjegli opasnost od ozljede električnim udarom, nemojte samo popravljati uređaj niti obavljati bilo kakva podešavanja na njemu. Preputstite sve popravke ili podešavanja na uređaju ovlaštenom servisnom centru. Neovašteno otvaranje uređaja tijekom jamstvenog roka može ponuštiti jamstvo.
- Da biste spriječili opasnost od ozljede strujnim udarom, nikada nemojte uranjati sporukuhalo, kabel napajanja ili utikač u vodu ili bilo koju drugu tekućinu.
- Uvijek isključite uređaj i iskopčajte ga iz utičnice nakon završetka upotrebe.

##### **Pravilna upotreba uređaja**

- Ovaj uređaj je namijenjen za prženje hrane. Nije namijenjen za zakuhavanje tekućina. Nemojte ga koristiti ni za kakve svrhe za koje nije namijenjen.
- Ovaj uređaj je dizajniran za upotrebu samo u zatvorenom prostoru. Nikada ga nemojte koristiti na otvorenom ili u industrijskom okruženju.
- Ovaj uređaj se mora koristiti samo u skladu s uputama u ovom korisničkom priručniku.
- Koristite uređaj samo s originalnim dodacima s kojima je isporučen.



##### **Pažnja:**

upotreba neoriginalnog pribora može rezultirati opasnom situacijom.

- Nemojte koristiti proizvod za grijanje prostorija!
- Uvijek isključite i iskopčajte uređaj iz električne utičnice ako ga ne namjeravate koristiti, ako ga ostavljate bez nadzora te prije čišćenja održavanja ili premještanja. Nikada nemojte premještati uređaj dok radi.

- Nemojte koristiti uredaj ako ne radi ispravno ili ako je pao na pod, bio uronjen u vodu ili je na drugi način oštećen. Predajte ga ovlaštenom servisnom centru na pregled ili popravak.
- Nemojte uključivati uredaj ako lonac za prženje nije napunjeno tekućinom za prženje.
- Nemojte u lonac za prženje stavljati nikakve predmete osim košare za prženje.
- Zabranjeno je na bilo koji način modificirati površinu uredaja, npr. pomoću samoljepljive tapete, folije, itd.

#### **Mjesto instalacije uređaja**

- Koristite uredaj samo na vodoravnoj, suhoj, čistoj, stabilnoj i toplinski otpornoj površini.
- Nemojte koristiti uredaj blizu zapaljivih materijala kao što su zavjese, krpe za brišanje, itd.
- Nemojte stavlјati uredaj na rub stola, na körto za okapavanje, na nestabilne, nagnute ili neravne površine, na električna ili plinska kuhalja i druge izvore topline ili blizu njih.
- Da biste osigurali dovoljnu cirkulaciju zraka tijekom rada, neophodan je razmak od najmanje 15 cm sa svih strana uredaja. Nemojte stavlјati nikakve predmete na uredaj niti pokrivati ventilacijske otvore.
- Nemojte stavlјati uredaj u blizini ili ispod predmeta ili površina koje se mogu oštetiti, na primjer zidova, kuhinjskih ormarića, ormara, slike ili zavjesa. Izlazeća para bi ih mogla oštetiti.

#### **Sigurnost tijekom upotrebe**

- Prijе uljevanja tekućine za prženje u uredaj, pazite da svi njegovi dijelovi budu potpuno suhi. Uz istu razinu pažnje, osušite svu hrancu prije nego što ju stavite u fritezu. U suprotnom će vrelo ulje za prženje početi prskati.
- Budite posebno pažljivi kada rukujete smrznutom hranom. Uklonite sve komade leda. Što više leda ostane na hrani, to će ulje za prženje više prskati.
- Staro i veoma prljavo ulje za prženje se može spontano zapaliti kada se pregrije. Na vrijeme zamjenite ulje za prženje. U slučaju da izbije plamen, iskopčajte strujni utikač i ugasite goruće ulje za prženje prekrivačem.



#### **Upozorenje:**

Nikada nemojte vodom gasiti vatru u fritezi.

- Nikada nemojte uliti ulje za prženje u lonac za prženje preko oznake MAX i nikada manje od oznake MIN. Kad god uključujete fritezu, pazite da u njoj bude dovoljna količina ulja za prženje.
- Nikada nemojte uključiti uredaj ako u loncu za prženje nema ulja za prženje. U suprotnom se uredaj može pregrijati.
- Nikada nemojte otapati komade maslaca u fritezi. Ako maslac ne prekrije grijaču ploču, visoka temperatura koja nastane može oštetiti uredaj ili izazvati požar! Rastopite maslac u drugom loncu ili sličnoj posudi prije nego što ga upotrijebite.
- Uredaj se ne smije ostavljati bez nadzora dok radi.
- Dok radite s uredajem, poklopac mora biti pravilno zatvoren. Nemojte na poklopac stavlјati nikakve predmete (npr. zaštitne rukavice, krpe za brišanje i sl.), koji bi mogli prekriti otvor za izlaz pare.
- Tijekom rada potreban je dovoljan prostor za strujanje zraka iznad uredaja i oko njega. Nemojte prekrivati uredaj ili blokirati njegov otvor za ventilaciju.
- Pazite da otvor za izlaz pare ne bude usmjeren prema materijalima osjetljivim na toplinu niti prema vama ili drugim osobama. Vruća para može uzrokovati teške opekline.
- Tijekom prženja nemojte dodirivati mjesto gdje izlazi vruća para da se ne biste opekli.
- Budite oprezni kada otvarate poklopac; pazite da para ide u suprotnom smjeru od vašeg tijela.
- Nemojte stavlјati ruke u unutrašnjost uredaja dok radi.
- Izbjegavajte kontakt s vrućom parom koja izlazi iz ventilacijskih otvora dok uredaj radi.
- Dok uredaj radi, temperatura vanjskih površina može biti visoka. Nemojte dodirivati vruću površinu. Inače može doći do opekline. Koristite ručku za vadjenje i nošenje vruće košare za prženje.
- Pazite da nikakva voda ili druga tekućina ne prska po utikaču ili električnoj utičnici te da vruća para koja izlazi iz uredaja također bude usmjerenja u drugom smjeru. Ako se to ipak dogodi, isključite prekidač za električnu utičnicu i zatim pažljivo osušite električnu utičnicu i utikač napajanja prije daljnje upotrebe.
- Nemojte stavlјati vruću košaru za prženje na površine osjetljive na toplinu.

#### **Rukovanje uredajem i njegovim dijelovima**

- Kada završite s korištenjem uredaja, uvijek rukujte njime tako da ne dodirujete njegovu vanjsku površinu ili druge dijelove koji još mogu biti vrući zbog preostale topline.
- Nemojte dodirivati vruće površine uredaja. Nakon isključivanja i iskapanja uredaja iz električne utičnice, upotrijebite drške uredaja za podizanje i nošenje. Radi bolje sigurnosti preporučujemo da koristite rukavice za pećnicu.
- Potreban je iznimno oprez ako premještate košaru za prženje dok je napunjena vrućom hranom.

#### **Sigurnost tijekom održavanja**

- Prijе čišćenja uredaja, uvijek ga pustite da se do kraja ohladi.
- Redovito očistite uredaj nakon svake upotrebe prema uputama u poglaviji „Održavanje i čišćenje“. Nemojte obavljati nikakvo održavanje na uredaju osim opisanog u poglaviji „Održavanje i čišćenje“.
- Vanjsko kućište uredaja nije predviđeno za pranje u perilici sudu.
- Nikada nemojte prati uredaj pod tekućom vodom niti ga uranjati u vodu ili drugu tekućinu.

**OBJAŠNJENJE SIMBOLA NA PROIZVODU ILI U PRATEĆOJ DOKUMENTACIJI**



Ovaj proizvod ispunjava osnovne zahtjeve primjenjivih EU smjernica.



Ovaj simbol na proizvodima ili izvornoj dokumentaciji znači da se električni ili elektronički proizvod ne smije zbrinjavati kao uobičajeni komunalni otpad.

---

# HR Friteza

## Korisnički priručnik

- Zahvaljujemo na kupnji SENCOR proizvoda i nadamo se da će vam dobro služiti.
- Prije upotrebe ovog uredaja detaljno poučite korisnički priručnik, čak i ako ste već upoznati s upotrebom sličnih uređaja. Uredaj koristite samo na način kako je opisano u ovom korisničkom priručniku. Priručnik čuvajte za kasniju upotrebu. Ako uredaj predajete drugoj osobi, svakako uručite i ovaj priručnik.
- Pažljivo raspakirajte uredaj i nemotje baciti niti jedan dio ambalaže prije nego što pronadate sve dijelove uredaja. Preporučuje se da originalnu kartonsku kutiju, ambalažu, račun i potvrdu obuhvata odgovornosti trgovca ili jamstveni list čuvate tijekom trajanja zakonskog prava na podnošenje zahtjeva zbog neispavanog rada ili jamstva kvalitete. Kada transportirate uredaj, preporučujemo da ga ponovno spakirate u originalnu kutiju proizvođača.

### OPIS UREĐAJA

- A1 Poklopac  
A2 Okno za gledanje prženja  
A3 Košara za prženje od kromiranog čelika  
A4 Drška odvojive košare  
A5 Fiksni nosač košare za ispuštanje ulja za prženje  
A6 Grijaci element  
A7 Lonac za prženje  
A8 Kućište friteze  
A9 Drška poklopca  
A10 Ventilacijski otvori  
A11 Upaljavajući element

- A12 Grijaci modul s odjeljkom za kabel napajanja  
A13 Oznake maksimalne i minimalne razine ulja za prženje  
A14 Drške friteze  
One su otporne na topinu i sprijecavaju bilo kakve opekljene te omogućuju da se rukuje uredajem tijekom upotrebe bez potrebe za zaštitnim rukavicama

- B1 Žice drške

- B2 Držač žice

- C1 Digitalni zaslon  
C2 Tipka ON/OFF (uključivanje/isključivanje)  
Služi za pokretanje i zaustavljanje prženja  
C3 Tipka MODE  
Omogućuje odabir jednog od pet programa prženja  
C4 Tipka TIME

- Omogućuje podešavanje vremena prženja u rasponu od 1 do 99 minuta u koracima od 1 minute.  
C5 Gumb TEMP (temperatura)  
Omogućuje podešavanje temperature u rasponu od 110 do 190 °C u koracima od 5 °C.

- D1 Pokrovna ploča  
D2 Metalni filter

- D3 Prozirno staklo

### NAMIJENJENA UPOTREBA FRITEZE

- Ova friteza je namijenjena isključivo za prženje hrane u odgovarajućem ulju ili masti. Nije namijenjena za grjanje vode ili drugih tekućina ili za izravno kuhanje hrane u loncu za prženje bez upotrebe ulja za prženje.

### PRIJE PRVE UPOTREBE

- Prije prve upotrebe, operite poklopac A1, košaru za prženje A3 s drškom A4 i lonac za prženje A7 u vrloj otpinoprotivni deterdžentu. Zatim isperite sve te dijelove čistom vodom i temeljito osušite finom krpom za brišanje. Lonac za prženje se može prati i u perilici posuda.
- Također očistite unutarnje i vanjske dijelove friteze lagano vlažnom krpom za brišanje i zatim osušite brišanjem. Nikada nemojte uranjati fritezu u vodu ili bilo koju drugu tekućinu!

### UPOTREBA

#### PRIPREMA FRITEZE ZA PRŽENJE

- Stavite fritezu na prikladnu ravnu površinu izvan dosega djece. Uvijek stavite drške friteze tako da ih nitko ne može slučajno udariti i time prevrnuti fritezu ili proliti njen vrući sadržaj.
- Ako želite staviti fritezu na ploču za kuhanje ispod kuhinjske nape, pazite da ploča za kuhanje bude isključena.
- Izvadite košaru za prženje i umetnite dršku A4 u košaru za prženje tako da prstima stisnete žice košare B1 jednu prema drugoj i umetnete savijene krajeve u rupe na držaču B2 na košari. Zatim laganim prtišanjem uvrstite žice u nosač. Čut ćete šklijacaj.
- Umetnute suh i prazan lonac za prženje A7 u fritezu. Umetnute grijaći modul A12 s grijačim elementom A6 u lonac za prženje.
- Ulije sredstvo za prženje (ulje za prženje ili maslac/mast). Koristite samo ona ulja i masti koja su izričito označena kao „bez pjenjenja“ i prikladna za prženje u fritezi. Te informacije su navedene na pakiranju i na najlepinci.



#### Upozorenje:

Nikada nemojte uliti ulje za prženje u lonac za prženje preko oznake MAX i nikada manje od oznake MIN. Nikada nemojte ulijevati nikavu tekućinu, na primjer vodu, u lonac za prženje. Nikada nemojte kombinirati više vrsta masti ili ulja. Moglo bi doći do prelijevanja iz friteze.

- Obrišite gornji rub lonca za prženje i sve druge dijelove koji su zaprljani pri punjenju lonca za prženje.

#### PRIPREMA HRANE

- Uvijek narežite namirnice na komade približne veličine da bi se kuhalo ravnomjerno.
- Ako je hrana koju želite pržiti vlažna, provo ju osušite. Uvijek začinite hrano tek nakon prženja i nemajte ubacivati začine nad loncem za prženje ili tokom prženja.
- Ako želite pržiti panirano hranu, pazite da bude jednoliko panirana te otreši vlasti krušnih mrvića jer otpale krušne mrviće mogu pokvariti kvalitetul ulja za prženje.
- Neke vrste hrane, kao što su krafni, se mogu pržiti izravno u loncu za prženje koji sadrži ulje za prženje, bez upotrebe košare za prženje.
- Narežite veće komade hrane, npr. piletine, na manje komadiće. Time ćete sprječiti opekljene kada vadite hrano iz košare.
- Nemojte naslagivati previše komada hrane jer bi se mogli međusobno zalijepiti.
- Uklonite višak leda sa smrznute hrane jer bi mogao uzrokovati prelijevanje kipućeg ulja.
- Nemojte napuniti košaru preko polovice, inače će temperatura ulja za prženje opasti pa rezultat prženja neće biti optimalan.

#### UKLJUČIVANJE I STANJE PRIPRAVNOSTI

- Ukopčajte kabel napajanja u električnu utičnicu. Uredaj će dati zvučni signal, tipka C2 (ON/OFF) i tipka C3 (MODE) će se upaliti, a na zaslonu će se prikazati poruka P001. Na taj način friteza prelazi u stanje pripravnosti, što znači da je spremna za upotrebu.

#### KORIŠTENJE GOTOVIH PROGRAMA

- Friteza ima pet gotovih programa za brzu i laku pripremu raznih vrsta hrana bez potrebe za namještanjem vremena i temperature.
- Opetovanje prtišćite tipku C3 (MODE) i odaberite jedan od programa iz tablice u nastavku.

Broj programa	Ikona	Hrana	Temperatura (°C)	Vrijeme prženja (min)
P001		Krumpirči	190.	7.
P002		Meso	180.	5.
P003		Škampi	170.	6.
P004		Piletina	160.	6.
P005		Gljive	150.	5.

- Pritisnite gumb **C2** (ON / OFF). Na zaslonu će se prikazati trenutna temperatura ulja za prženje i friteza će se početi zagrijavati na temperaturu koja odgovara odabranom programu. Programirano vrijeme ili ciljna temperatura se mogu prikazati tijekom zagrijavanja pritiskanjem gumba **C4** (TIME) ili **C5** (TEMP). Nakon 5 sekundi, prikaz vremena / temperature će se automatski vratiti na prikaz trenutne temperature ulja za prženje.



#### Napomena:

Ako se gumb **C4** (TIME) ili **C5** (TEMP) pritisne više puta tоком загrijavanja, to će promjeniti vrijeme ili temperaturu programa. Ako želite zadati početne postavke programa, zaustavite zagrijavanje tako da pritisnete **C2** (ON/OFF) i pomoću gumba **C3** (MODE) ponovo odaberete isti program i pokrenete ga pritiskanjem gumba **C2** (ON/OFF).

- Kada se zagrijavanje dovrši, uredaj će dati zvučni signal i na zaslonu će se prikazati postignuta temperatura, a friteza će čekati na vaš sljedeći postupak. Nastavite prema uputama u poglavljiju PRŽENJE U FRITEZI.

### PODEŠAVANJE TEMPERATURE I VREMENA

- Frитеza omogućuje podešavanje temperature i vremena po želji.



#### Napomena:

Informacije o prikladnoj temperaturi se mogu naći na ambalaži hrane ili u tablici u ovom priručniku, pogledajte TABLICU PREPORUČENOG VREMENA I TEMPERATURE.

- Da biste podešili temperaturu po želji, pritisnite gumb **C4** (TIME). Gumb će se upaliti i na zaslonu će se početi treptati tvornička vrijeme od 07:00 minuta. Zatim opetovano pritišćite gumb **C4** (TIME) da podešite vrijeme u rasponu od 01:00 do 99:00 minuta u koracima od 1 minute.
- Da biste podešili temperaturu po želji, pritisnite gumb **5** (TEMP). Gumb će se upaliti i na zaslonu će se početi treptati tvornička temperatura od 190 °C.
- Zatim opetovano pritišćite gumb **C5** (TEMP) da podešite temperaturu u rasponu od 110 do 190 °C u koracima od 5 °C.
- Pritisnite gumb **C2** (ON / OFF). Na zaslonu će se prikazati trenutna temperatura ulja za prženje i friteza će se početi zagrijavati na temperaturu koja odgovara odabranom programu. Programirano vrijeme ili ciljna temperatura se mogu prikazati tijekom zagrijavanja pritiskanjem gumba **C4** (TIME) ili **C5** (TEMP). Nakon 5 sekundi, prikaz vremena / temperature će se vratiti na prikaz trenutne temperature ulja za prženje.
- Kada se zagrijavanje dovrši, uredaj će dati zvučni signal i na zaslonu će se prikazati postignuta temperatura, a friteza će čekati na vaš sljedeći postupak. Nastavite prema uputama u poglavljiju PRŽENJE U FRITEZI.

### PRŽENJE U FRITEZI

- Pažljivo skinite poklopac, polako umetnите košaru s hranom u lonac za prženje sa zagrijanim uljem za prženje i vratile poklopac.



#### Pažnja:

Kada pržite hrano koja sadrži veliku količinu vode ili smrznute hrane, polako spuštajte košaru u ulje za prženje. Time ćete spriječiti preljevanje ulja.



#### Napomena:

Tokom prženja je moguće da ispod poklopca izlazi para. To je normalno i ne predstavlja nikavu grešku.

- Dok pržite, preporučujemo da povremeno promiješate hrano da se komadi hrane ne ljepe jedni za druge. Možete pratiti napredak prženja kroz okno za gledanje u poklopac.



#### Pažnja:

Kada pržite hrano koja sadrži veliku količinu vode ili smrznute hrane, polako spuštajte košaru u ulje za prženje. Time ćete spriječiti preljevanje ulja.



#### Napomena:

Termostat će se automatski paliti i gasiti radi održavanja pravilne temperature ulja za prženje. Na temelju toga, svjetlosni indikator uključenosti će se povremeno uključivati i isključivati.

Prženje u fritezama može prekinuti u bilo kojem trenutku pritiskom tipke **C2** (ON/OFF).



#### Upozorenje:

Frитеza i njen poklopac su vrlo vrući tijekom prženja u fritezama. U slučaju da je potrebno rukovati fritezom dok ona radi, uvijek upotrijebite kuhinjske rukavice i rukujte fritezom samo pomoću drški na fritezama.

- Kada programirano vrijeme istekne, friteza će dati zvučni signal i prijeći u stanje pripravnosti, a na zaslonu će se prikazati P001. Na taj način se dovršava prženje u fritezama.

### DOVRŠAVANJE PRŽENJA U FRITEZI

- Kada prženje u fritezama završi u bilo kojem od opisanih načina rada, uvijek skinite poklopac na takav način da izbjegnete kontakt s vrucom parom, podignite košaru iznad razine ulja za prženje i objesite ju na fiksni nosač **A5** u položaj za vješanje na fritezama. Pustite da višak ulja iskaplije s hrane.



#### Upozorenje:

Nikada nemajte dodirivati košaru za prženje kada dovršite prženje, ona je vrlo vruća! Podignite košaru za prženje iz fritezama samo primanjem za dršku košare.

- Pustite da se friteza ohladi bez poklopca da spriječite kondenziranje vode.
- Nakon što ulje iskaplije, stavite prženu hranu u prikladnu posudu. Preporučujemo da obložite posudu prikladnim papirnatim ručnikom.

### TABLICA PREPORUČENOG VREMENA I TEMPERATURE

- Općenito se preporučuje upotreba nižih temperatura za mekšu hrano (povrće, riba) i visokih temperatura za smrznutu hrano (prženi krumpirči, piletina, itd.).



#### Napomena:

Vremena i temperature prženja su samo informativne naravi.

hrana	Temperatura(°C)
gljive	150.
prstenovi od luka	150.
tikvice	150.
piletina	160.
topljeni parmezan	170.
kroketi od sira	170.
riba	170.
ribljii kroketi	180.
Panirani račići	180.
Panirani sir	180.
Uštipci	190.
Prženi krumpirčići (smrznuti)	Faza 1 Faza 2
Kroketi od mesa/ribe/krumpira	170. 190.

## SAVJETI ZA PRŽENJE U FRITEZI

- Kada pržite lakuš hrano, kao što su krumpirčići, odaberite visoku temperaturu. S druge strane, kada pržite veće komade hrane, kao što su piletici bataci ili čufte, odaberite nižu temperaturu da bi se hrana jednoliko ispržala iznutra.
- Krumpirčić je najbolje pržiti u dvije faze. U prvoj fazi ih pržite 5-10 minuta na 170 °C i zatim pustite da se ohlađe. U drugoj fazi ih pržite 2-4 minute na 190 °C.
- Kada pržite više vrsta hrane, počnite s onim vrstama koje zahtijevaju nižu temperaturu.
- Kada pržite unaprijed prženu hranu, upotrijebite višu temperaturu i kraće vrijeme prženja nego za sirovu hrancu.

## UKLANJANJE NEUGODNIH MIRISA IZ ULJA ZA PRŽENJE

- Neke namirnice, na primjer riba, mogu ostaviti neugodni miris u ulju za prženje. Taj miris se može neutralizirati sljedećom metodom:
  - zagrijte ulje za prženje na temperaturu od 160 °C
  - stavite nekoliko grančica peršina ili dvije kriške kruha u ulje za prženje.
  - pržite da se prestanu stvarati mjejhurići, a zatim prikladnim priborom izvadite peršin ili kruh.

## Zaštita od pregrijavanja

- Fríteza je opremljena sigurnosnim osiguračem koji štiti od oštećenja uzrokovanih pregrijavanjem. Ako se fríteza prekomjerno zagrije, npr. uslijed dugog upotrebe ili nehotičnog pokretanja bez ulja za prženje, automatski se aktivira sigurnosni osigurač. U tom slučaju, fríteza će se isključiti. Iskopćajte frítezu iz električne utičnice i pustite da se ohlađi. Obratite se ovlaštenom servisnom centru i zatražite zamjenu osigurača. Ni pod kojim uvjetima nemojte sami mijenjati osigurač.

### Pažnja:

Iako tome što fríteza ima zaštitu od pregrijavanja, nemojte ju koristiti praznu, bez ulja za prženje. Nepravilna upotreba fríteze može negativno utjecati na njenu ispravnost i vijek trajanja.

## RUKOVANJE ULJEM ZA PRŽENJE

- Ako ne koristite frítezu redovito, preporučuje se da izlijete ohlađeno ulje za prženje u zatvorene boce ili druge posude za prženje i držite ih u hladnjaku ili na drugom hladnom mjestu. Izlijte ulje za prženje u boce kroz finu cijedliku da izfiltrate ostatke hrane.

### Upozorenje:

Prije pretakanja ulja za prženje, uvijek pustite da se dovoljno ohlađi da izbjegnete teške opekljene.

- Nije potrebno mijenjati ulje za prženje nakon svake upotrebe. Ako uglavnom pržite krumpire i filtrirate ulje za prženje, možete ga ponovo upotrijebiti 8 do 10 puta. Nemojte koristiti isto ulje za prženje dulje od 6 mjeseci.

### Uvijek zamijenite ulje za prženje:

- ako dobije smedu boju ili ako već od početka prženja smrdi ili se dimi
- ako je u njemu previše vode. Visoka koncentracija vode u ulju ili masti se može vidjeti po mjejhurićima i kapljicama vode, vodenoj pari i brzom dizanju ulja ili masti. Ako je koncentracija vode u frítezi previšoka, može se dogoditi da ulje ili mast eksplodira, što može biti vrlo opasno za osobu koji koristi frítezu, kao i za osobu u blizini. Ako želite zamijeniti ulje za prženje, postupite na sljedeći način:
- pripremite posudu odgovarajućeg volumena
- iskopćajte frítezu iz struje
- otklopite poklopac, izvadite košaru za prženje, primite frítezu za drške i izlijte ulje za prženje u pripremljenu posudu

### Upozorenje:

Zamijenite ulje za prženje tek nakon što se potpuno ohlađi. Ako ste koristili maslac, mora biti još djelomično tekuć da biste ga izlili.



- Nikada nemojte izljevati upotrijebljeno ulje za prženje u standardni kućanski otpad. Svaka općina ima svoje propise o odlaganju jestivih ulja i masti. Zatražite informacije o mogućnostima odlaganja u nadležnom mjesnom ili gradskom uredu.
- Ako želite samo filtrirati ulje za prženje, postupite na sljedeći način:
  - iskopćajte frítezu iz struje
  - izlijte potpuno ohlađeno ulje za prženje iz lonca za prženje u drugu posudu prikladnog volumena
  - operite lonac za prženje i temeljito ga osušite
  - vratite ulje za prženje uljevanjem kroz prikladan papir za filtriranje

## ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

### Pažnja:

Prije bilo kakvog čišćenja ili održavanja, uvijek iskopćajte frítezu iz struje i pričekajte da se potpuno ohlađi.



### Pažnja:

Fríteza, kabel napajanja i grijaći element nisu namijenjeni za pranje u perilići sudu. Nemojte prskati te dijelove vodom ili bilo kojom drugom tekućinom ili ih uranjati u vodu ili bilo koju drugu tekućinu.

- Preporučujemo da očistite frítezu odmah nakon hlađenja da biste sprječili sušenje ostataka hrane. Kasnije ih je teže ukloniti.
- Nakon svake upotrebe, obrišite frítezu i grijaći modul s grijačim elementom pomoću meke i vlažne krpe; obrišite kabel napajanja suhom krpom.
- Operite poklopac, košaru za prženje s drškom i lonac za prženje u toploj vodi pomoću deterdženta pa zatim isperite i temeljito osušite mekom krpom za brišanje. Lonac za prženje se može prati i u perilići posudu.
- Obrisište unutrašnjost fríteze papirnatim ručnicima, a veće nečistice možete očistiti mekanom spužvom i zatim osušiti brišanjem.
- U slučaju da je filter D2 ili okno za gledanje D3 vrlo prijavio, odvrinite pokrovnu ploču D1 s donje strane poklopca, operite filter i staklo u vrućoj vodi s deterdžentom, isperite i temeljito osušite finom krpom. Vratite oba dijela na mjesto i ponovo zavrnite pokrovnu ploču.

### Pažnja:

Za čišćenje fríteze ili lonca za prženje, nikada nemojte koristiti kemikalije, abrazivnu vunu za suđe, čeličnu vunu ili proizvode za čišćenje s abrazivnom komponentom jer ih to može oštetiti.

- Nakon što izlijete ulje za prženje, uvijek uklonite ostatke ulja za prženje i hrane od prethodnog prženja.



## POHРANA

- Prije pohranje, friteza mora biti potpuno ohlađena i iskopčana iz napajanja, čista i suha.
- Sastavite fritezu na isti način kao i za prženje i stavite poklopac.
- Zatim spremite fritezu na čisto, suho i dobro provjetrano mjesto izvan dohvata djece.



### Pažnja:

Čuvajte pohranjenu fritezu dalje od ekstremnih temperatura, izvognog sunčevog svjetla, pretjerane vlage i nemotje ju držati u prašnjavom okruženju. Nemojte stavlјati nikakve predmete na pohranjenu fritezu.

## RJEŠAVANJE PROBLEMA

- Ako uređaj ne radi kako je opisano u korisničkom priručniku, provjerite popis najčešćih problema u nastavku da biste uklonili problem. U slučaju da vaš problem nije na popisu ili se i dalje javlja, isključite uređaj, iskopčajte utikač iz električne utičnice i kontaktirajte ovlašteni servisni centar. Ni pod kojim uvjetima nemojte pokušati sami popravljati uređaj.

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
Friteza ne radi.	Friteza nije ukopčana u električnu utičnicu.	Provjerite je li utikač napajanja ukopčan u strujnu utičnicu.
	Friteza nije uključena, nije podešena temperatura prženja.	Uključite fritezu i podešite ju na željenu temperaturu.
	Friteza se pregrijala i uključila se zaštita.	Príčekajte nekoliko minuta da se friteza ohladi i pokušajte ju ponovo uključiti. Ako je potrebno, обратите se ovlaštenom servisnom centru.
Hrana je nedovoljno skuhana.	Podešena je preniška temperatura.	Povećajte temperaturu
	U košari za prženje ima previše hrane.	Izvadite dio hrane.
	Hrana sadrži ostatke leda ili previše vlage..	Prije prženja, uklonite ostatke leda i temeljito osušite hrana.
Krumpiríci nisu hrskavi.	Hrskavost krumpiríca ovisi o količini ulja i vode.	Dobro osušite krumpiríce prije prženja. Narežite ih na manje komadiće i po potrebi dodajte još ulja.
	Ulje za prženje se pretjerano pjeni tokom prženja u fritezi.	Prije prženja, uklonite ostatke leda i temeljito osušite hrana.
	Ulje koje koristite nije prikladno za prženje.	Upotrijebite ulje ili mast prikladnu za prženje.
Friteza ispušta neugodan miris.	Ulje za prženje više nije svježe.	Zamijenite ulje za prženje.
	Ulje koje koristite nije prikladno za prženje.	Upotrijebite ulje ili mast preporučenu za prženje. Nemojte kombinirati razne vrste ulja i masti.
Na zaslonu se prikazuje tekst „EEE“.	Kvar na senzoru temperature.	Odmah prekinite upotrebu friteze i обратите se ovlaštenom servisnom centru.

## TEHNIČKE SPECIFIKACIJE

Nazivni raspon napona .....	230 V AC
Nazivna frekvencija .....	50/60 Hz
Nazivna ulazna snaga .....	2.400 W
Potrošnja električne energije u stanju pripravnosti .....	0,8 W
Vrijeme potrebno da uređaj dođe u stanje pripravnosti .....	0 sekundi
Kapacitet lonca za prženje .....	3,2 litre / 1,4 kg krumpiríca
Dimenzije (visina x širina x dubina) .....	195 mm x 215 mm x 364 mm
Težina .....	3 kg

## UPUTE I INFORMACIJE ZA ZBRINJAVANJE RABLJENE AMBALAŽE

Rabljenu ambalažu zbrinite na predviđenom mjestu za prihvat otpada.

## ZBRINJAVANJE RABLJENE ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME

Rabljeni električni i elektronički proizvodi ne smiju se zbrinjavati kao ubočjeni komunalni otpad. Za pravilno zbrinjavanje i recikliranje ovih proizvoda, predajte ih na predviđena mjesta za prikupljanje. Alternativno, u nekim državama članicama Europske unije ili drugim europskim državama proizvode možete vratiti lokalnoj maloprodajnoj trgovini prilikom kupnje ekvivalentnog novog proizvoda. Pravilnim zbrinjavanjem ovog proizvoda pomaze u očuvanju dragocjenih prirodnih resursa i pridonosi sprečavanju mogućih štetnih utjecaja na prirodnim okolišima i ljudsko zdravlje, koji prolaze iz nepravilnog zbrinjavanja otpada. Za više informacija kontaktirajte lokalne vlasti ili najbliži sabirni centar za odlaganje otpada. Za nepravilno zbrinjavanja otpada ove vrste mogu se izreći kazne sukladne nacionalnim propisima.

### Za poslovnu tijelu u državama Europske unije

Ako želite zbrinuti električni ili elektronički uređaj, zatražite potrebne informacije od prodavača ili dobavljača.

### Odlaganje u državama izvan Europske unije

Za zbrinjavanje ovog proizvoda u drugim državama, zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu zbrinjavanja od lokalnih nadležnih ustanova ili prodavača.

Zadržavamo pravo izmjene teksta i tehničkih parametara.